



deutsch	Sorani	سورانی
Lernen		کور دی
Kindergarten		باخچهی مندالان
Kinderbetreuung		چاودیری مندالان
Grundschule		قوناغی سهههتایی (Grundschule)
Kinderhort (für Schulkinder)		(Kinderhort) باخچهی مندالان دوای قوتابخانه
Hauptschule		(Hauptschule) قوناغی سهه ره کی
Realschule		(Realschule) قوناغی ناوهندی
Gymnasium		(Gymnasium) قوناغی نامادهیی
Gesamtschule		(Gesamtschule) قوناغی تیکهلی همهوو قوناغهکان
schulische Berufsausbildung		(Schulische Berufsausbildung) قوتابخانهی فیرکردنی کار
Berufsschule		(Berufsschule) قوتابخانهی فیرکردن
Schulklasse		پۆل
Zeugnis		بروانامه
Prüfung		تاقیکردنهوه
- Zwischenprüfung		(Zwischenprüfung) - تاقیکردنهوهی نیوهیی
- Abschlussprüfung		- دهرچوون
Lehrerin / Lehrer		مامۆستا (پیاو)- (تافرهت)
Erzieherin / Erzieher		دایهن
Ausbilderin / Ausbilder (im Betrieb)		فیرکار له (کارگه)
Deutschkurs		خولی ئەلمانی
Integrationskurs		خولی فیربوونی زمان بو ئەوکهسانهیی که ماوهیهکه له وولات دهژن
Kursgebühr		کرتیی خولهکه
Teilnahmebeitrag		بهشی بهشداربوون
Teilnahmebescheinigung		پشتوانی کردن له بهشداربوون
Qualifizierung		توانایهتی
Fähigkeiten haben		توانی ههیبیت

Heizungskosten	نرخي گھرمي
Mietvertrag	بھلين نامھي ڪري
Hausmeisterin / Hausmeister	دھر گوان و چاوديزي بالھ خانھ
Ausreisezentrum	بنڪھي دھر چوون لھ وولات
Abschiebungshaft	بھند ڪردن بؤ نار دنھوھ
Kündigungfrist	ڪاتي ناگادار ڪردنھوھ
Umzug	گواستنھوھ
Busfahrkarte / Bahnfahrkarte	بليتي پاص / بليتي شھمھندھفر
Fahrtkosten	نرخي ريگاو بان وھاتوچؤ
Reiseerlaubnis	ريگاپيدان بؤ سھفر ڪردن
Residenzpflicht - Verbot ein bestimmtes Gebiet ohne Erlaubnis zu verlassen	پيوويستنيھڪاني مانھوھ جيگايھڪي ديار ي ڪراو بھي مؤلھت قھدھ غھيھ بھجيھيشتنن
Landkreis	بازنھي پارچيھڪي وولات
Stadtkreis	بازنھي شار
Gesundheit	تھندروستي
körperliche Gesundheit	تھندروستي لھش ولار
körperliche Krankheit	نھخوشي لھش
seelische Gesundheit	تھندروستي دھرووني
seelische Krankheit	نھخوشي دھرووني
Krankenschein	پسوولھي نھخوش
Krankenversicherung	تاميني نھخوشي
Ärztin / Arzt	پزيشڪ (پياو) / (نافرمت)
Fachärztin / Facharzt	پزيشڪي پيسپور (نافرمت، پياو)
Basisbegriffe	ووشھ بنڪيھڪان
Aufenthaltsgestattung (Status im Asylverfahren)	معاملھي مانھوي لھ ڪارايھ دانان لھ ناؤ ڪيشھي پھناھ ر
Duldung (Aussetzung der Abschiebung)	وھر نھگرتن (وھستانني نار دنھوھ)
Aufenthaltsurlaub (es gibt viele verschiedene)	مؤلھتي مانھوھ (چؤري زورھ)
Ausreise	دھر ڪردن لھ وولات
Aufforderung zur Ausreise	داوا ڪردن بؤ دھر ڪردن لھ وولات
Abschiebung	نار دنھوھ
Androhung der Abschiebung	ھھر مشھ ڪردن بؤ نار دنھوھ
Mitwirkungspflicht - Pflicht den deutschen Behörden zu helfen, bei allem was die eigene Person betrifft	ھاويھشي ڪردني پئ ويست واجبي فھر ماندهي نھلمان بؤ يار مھتي نھو ڪھسانھي ڪھ نيش وڪاريان پرواٽ
Passbeschaffung	داوا ڪردني پاسپورٽ (جواز)
Abschiebungshindernisse - Gründe, warum eine Abschiebung nicht durchgeführt wird	راگرتني نار دنھوھ - ھوويھڪان ، بؤچي نار دنھوھ جي بھجي ناڪرپٽ
selbstverschuldet	قھر زار بار بئٽ
Behörden	فھر مانگھڪاني دھولھت
Ausländerbehörde	فھر مانگھي بيگانھڪان
Agentur für Arbeit	پريڪار نامھ بؤ نيش

Arbeitsagentur	بریکار نامه‌ی نیش
Sozialamt	فهر مانگه‌ی کومه‌لاپه‌تی
Landesamt	فهر مانگه‌ی وولات
Innenministerium Schleswig-Holstein	و هز اره‌تی ناو خو‌ی شلیز فیک-هولشتاین
Verwaltungsgericht	به‌ریوردنی دادگا
Sachbearbeiter / Sachbearbeiterin	پسپور (پیاو و نافرته)
Härtefallkommission im Innenministerium Schleswig-Holstein	لیژنه‌ی زه‌بروزن له و هز اره‌تی ناو خو‌ی شلیز فیک-هولشتاین
Antrag stellen	عمریزه پیشگه‌ش کردن
Antrag bewilligt	قایل بوون له‌سه‌ر عمریزه
Antrag abgelehnt	قایل نه‌بوون له‌سه‌ر عمریزه
Widerspruch einlegen	رمخنه‌گرتن
Frist - Wartefrist	وهخت - وهختی چاوه‌روانی
Eilantrag bei Gericht stellen	عمریزه‌ی خیرا له‌لای دادگا دهر چیت
Klage bei Gericht erheben	سکا‌لا-داواخوازی له‌لای دادگا به‌رز کم‌ریته‌وه
Prozeß / Verfahren	دادگا پی کردن- کیشه
Kosten / Gebühr	نهر-خ-کری
Zuständigkeit	به‌رپرسی
Gesetze	پاسا
Aufenthaltsgesetz - regelt allgemein alles in Bezug auf Aufenthalt und Arbeit (ganz Deutschland)	پاسای مانه‌وه - ری‌کخستن به‌گشتی له‌باره‌ی مانه‌وه وه له‌گمل کار کردن له ناو هم‌موه نلمانیا
Beschäftigungsverfahrensverordnung - regelt speziell Erlaubnis und Verbot von Arbeit (ganz Deutschland)	نوامری نیش کردن - دابینکردنی ریگا پیدان وقده‌عه‌کردنی کار کردن له ناو هم‌موه نلمانیا
Asylverfahrensgesetz - regelt alles im Asylverfahren (ganz Deutschland)	پاسای کیشه‌ی په‌نابهران دابینکردنی هم‌موه کاروباری نیشی په‌نابهران له ناو نلمانیا
Asylbewerberleistungsgesetz - regelt die Versorgung mit Lebensmitteln, Wohnung, Medizin usw. (ganz Deutschland)	پاسای دابین کردنی موچه بو په‌ناوه نهران - دابین کردنی موچه، جیگا وه دهران له ناو نلمانیا
Erlaß des Innenministeriums Schleswig-Holstein	پاسای و هز اره‌تی ناو خو‌ی شلیز فیک- هولشتاین
Bleiberechtserlaß des Innenministeriums Schleswig-Holstein	مانه‌وه‌ی پاسای و هز اره‌تی ناو خو‌ی شلیز فیک- هولشتاین
Ermessen (der Behörde)	بو چوون (رای)
Kann-Regelung	نم‌توانریت ریگ بخریت
Muss-Regelung	ده‌بیت ریگ بخریت